

וְחַיֵּלָא בְּעִינָנוּ לְאַתְתִּקְפָּא בְּעַלְמָא וְלְאַחֲזָה כִּי  
שְׁרִית עִם אֱלֹהִים וְעִם אָנָשִׁים וְתַזְכֵּל. וּבְדַ  
חֲמֵי דָהָא לֹא אַתְבָּר וְלֹא אַתְאַבֵּיל הַהֹּא אֶתְר, בְּדַיּוֹן  
אַתְבָּר חַיְלִיה וְתוֹקְפִיה (דַף קָעָא ע' ב') וְלֹא יִכְלֶל לְאַבָּאשָׁא  
לְבָנוֹי דִיעָקָב. וְעַל דָהָא לֹא בְּעִינָנוּ לְמִיחָב הַזְּבָתָא  
לְבָרִיתָא דְעַלְמָא לְמִיכְלָל לִיה וְלֹא לְאַתְאַכְלָא כָלָל.

**רַבִּי יִסָּא סָבָא דְּרֵשׁ,** כי נגע בְּכֶפֶת יָרֵךְ יַעֲקֹב. בְּתוּב  
הַכָּא כִּי נגע בְּכֶפֶת, וּבְתוּב הַתָּם (במדבר יט) בְּלַל  
הַגּוֹעַ בְּמִת בְּנֶפֶשׁ הָאָדָם (יטמא) וגו'. מה להלן מס' אָבָא  
אוֹף הַכָּא נִמֵּי מס' אָבָא, דְּסָאִיב הַהוּא אָתָר, וּמְאַתָּר  
מס' אָבָא לִית לָז (לאתתקנו) לְאַתְהָנָה מִנִּיה בְּלַל, בְּלַל  
שְׁבֵן בָּאָתָר דְּקָרִיב הַהוּא סֶטֶר מס' אָבָא, וְאַוְרִיתָא לֹא  
קָאָמֵר אֶלָּא כִּי נגע, וּבְתוּב וַיַּגַּע בְּכֶפֶת יָרְבוֹ, בִּמְהַדָּת  
אָמֵר, (במדבר יט) וְכָל אֲשֶׁר יַגַּע בּוֹ הַטְמֵא יַטְמֵא, בְּרִיךְ

## לשון הקודש

נְחַשׁ, עוֹמֵד הוּא וְהַתְקִים בָּצֹוֶר וְלֹא  
נְשָׁבֵר.  
וְכֹחַ צְרִיכִים לְהַתְחֹזֵק בְּעוֹלָם וְלַהֲרֹאות,  
כִּי שְׁרִיתָ עִם אֱלֹהִים וְעִם אָנָשִׁים וְתוֹכָל.  
וּבְשְׁرָאָה שָׁהָרִי לֹא נְשָׁבֵר וְלֹא נְאַכֵּל  
אוֹתוֹ מָקוֹם, אֹזֶן שָׁבֵר בְּחוֹ וְחוֹקָו וְלֹא  
יְכַל לְהַרְעָע לְבָנֵי יַעֲקֹב, וְעַל זה לֹא  
צְרִיכִים לְתַתְּ מָקוֹם לְבָרִיות הָעוֹלָם  
לְאַכֵּל אוֹתוֹ וְלֹא לְהַנּוֹת מְפֻנוֹ בְּלָל.

**רְחַמֵּנָא דִיהִיב אֹרְיִיתָא לִיְשָׁרָאֵל לִמְזַכִּי בָה בְעַלְמָא  
דִין וּבְעַלְמָא דָאָתֵי כְמָה דְבָתִיב,** (משל<sup>ו</sup>) **אֶיךָ יָמִים  
בִּימִינָה בְשָׂמָאלָה עַשֵּׂר וּכְבוֹד.**

**וְהַזָּא עַבְר לְפָנֵיכֶם וַיִּשְׁתַּחַוו אָרְצָה שְׁבֻע פָעָמִים  
עַד גַּשְׁתוּ עַד אֲחִיו. רַبִּי אֶלְעֹזֶר פָתָח וָאמַר,  
(שמות לד) בַי לֹא תִשְׁתַּחַוו לְאָל אַחֲר בַי יְיָ קְנָא שְׁמוֹ.  
וּבַי יַעֲקֹב דָאִיהוּ שְׁלִימָא דָאָבָהוּ דְאַתְבָּרִיר חַוְלָקָא  
שְׁלִימָתָא לְקָדְשָׁא בְּרִיךְ הוּא וְאִיהוּ אַתְקָרִיב לְגַבִּיה  
יִתְיַר, (ס"א וְאַשְׁתָּלוּם לְעִילָא וְלְתָפָא) הַיְך סְגִיד לִיה לְהַהּוּא  
רְשָׁע דַעַשׂ דָאִיהוּ בְסְטָרָא דָאָל אַחֲר, וּמְאָן דְסִגִיד  
לִיה סְגִיד לְאָל אַחֲר. אֵי תִימָא בְגַיְן דְאַמְרוּ תַעַלְא  
בְעַדְגִיה סְגִיד לִיה, לְאוֹ חַבִּי. דָהָא עַשֵּׂו בְאָל אַחֲר  
הָנוּה, וַיַּעֲקֹב לֹא יִסְגֹּד לְהַהּוּא סְטָרָא וְלְהַהּוּא  
חוֹלָקָא בָּלֶל.**

---

---

לשון הקידוש

---

---

שָׁהָוָא בְחֵיר הָאָבוֹת, שְׁנַבְחָר חָלֵק שָׁלָם  
לְקָדוֹש-בָּרוֹך-הָוּא, וְהָוָא הַתְּקָרֵב אַלְיוֹ  
יוֹתָר וּס"א וְנַשְּׁלָם לְמַעַלָה וּלְמַטָּה, אַיְזָה  
הַשְׁתַּחַוו לְאָוֹתוֹ עַשְׂוָה רְשָׁע שָׁהָוָא בְצֵד  
שֶׁל אָל אַחֲר, וְמַי שְׁפֹזֶנְד לוּ – סְזִינְד לְאָל  
אַחֲר? אִם הַאֲמָר מִשּׁוּם שְׁאָמְרוּ, שְׁוּל  
בְשַׁעַטוֹ הַשְׁתַּחַוו לוּ – לֹא כֵה, שְׁהָרִי  
עַשֵּׂו בָמו אָל אַחֲר חַיָּה, וַיַּעֲקֹב לֹא  
יַשְׁתַּחַוו לְאָוֹתוֹ צַד וְלְאָוֹתוֹ חָלֵק בָּלֶל.

(שם) **וְכָל אֲשֶׁר יָגַע בָו הַטְמָא יְטַמָּא.** ברוך  
הַרְחָמָן שְׁנַתֵּן תּוֹרָה לִיְשָׁרָאֵל לִזְבֹּחַ בָה  
בְעוֹלָם הָנוּ וּבְעוֹלָם הַבָּא, שְׁבָתָוב (משל  
ו) **אֶיךָ יָמִים בִּימִינָה בְשָׂמָאלָה עַשֵּׂר  
וּכְבוֹד.**

**וְהַזָּא עַבְר לְפָנֵיכֶם וַיִּשְׁתַּחַוו אָרְצָה שְׁבֻע  
פָעָמִים עַד גַּשְׁתוּ עַד אֲחִיו. רַבִּי אֶלְעֹזֶר  
פָתָח וָאמַר, (שמות לד) בַי לֹא תִשְׁתַּחַוו  
לְאָל אַחֲר בַי קְנָא שְׁמוֹ. וּבַי יַעֲקֹב,**

(פתח רבי אבא ואמרו) **אלא כתיב**, (שמואל א כה) **וְאָמַרְתֶּם כִּי לְחֵי**  
**וְאַתָּה שְׁלוֹם וּבֵיתְךָ שְׁלוֹם וּבָל אֲשֶׁר לְךָ שְׁלוֹם.**  
**וְהָא אָתָּם דָּאָסִיר (ד"א ל"ג ל"ה) לְאַקְדוּמִי לְהֵז שְׁלָם**  
**לְרִשְׁעֵיהֶן, וּבֵין דָאָסִיר הַיְכִי אַשְׁפְּחַנָּא דְּדָוִד אָמַר**  
**הָאֵי קָרָא בְּגַבְלָן, אֲלָא הָא אַזְכָּמוֹת (שְׁמוֹת כג ב) דְּלִקְדְּשָׁא**  
**גְּרִידָה הוּא קָאָמֵר, בְּגַיְן לְקַשְׁרָא לֵיהֶ לְחֵי. וְחַשֵּׁיב גַּבְלָן**  
**דְּעַלְיָה קָאָמֵר.**

**כָּגֹונָה** דָּא (בראשית יב) וַיִּשְׁתַּחַז יִשְׂרָאֵל עַל רָאשׁ הַמֶּפְתָּח, וְכֵי לְגֻבֵּי דְּבָרִיה סְגִיד. אֲלֹא לְאַתְּרִיה דְּשִׁבְעִנְתָּא קָא בְּרַע וְסְגִיד, אֹסֵף הַבָּא, וְהוּא עַבְרֵן לְפָנֵיהם. מַאי וְהוּא, דָּא שִׁבְעִנְתָּא עַלְאָה דְּהֹוה אַזְּלָא קְמִיה (ברע), וְדָא הוּא גַּטִּירָו עַלְאָה. בֵּין דְּחַמְּמָא יַעֲקֹב, אָמַר, הָא עִידּוֹ לְסִגְדָּא לְגֻבֵּיה דְּקָרְשָׁא בְּרִיךְ הַזָּא דְּהֹוה אַזְּלָא קְמִיה.

## **לשון הקודש**

**בָמֹל** זה (בראשית מז) נוּשְׂתַחֲוּ יִשְׂרָאֵל עַל  
רָאשׁ הַמֶּפְתָּה, וְכִי אֶל בֶּן֙ הוּא הַשְׁתַחֲוָה?  
**אֲלֹא** לִמְקוֹם הַשְׁכִינָה כֶּרֶעׇ וְהַשְׁתַחֲוָה,  
אֲלֹא אֶל-בָּאָן וְהִיא עֹבֵר לִפְנֵיכֶם. מַה זה  
וְהִוא? זו שְׁכִינָה עַל-גִּנְחֹן שְׁהִיתָה הַזְּלָבָת  
לִפְנֵי וּבֶרֶעַ, וְזֹהִי שְׁמִירָה עַל-גִּנְחֹן. בַּיּוֹן  
שְׁרָאָה יַעֲקֹב, אָמָר, הָגָה וּמָן לְהַשְׁתַחֲוֹת  
לְקָדוֹשׁ-בָּרוּךְ-הָוּא שְׁהִיה הַזְּלָבָת עָמוֹ.

**כָּרְעַ** יִסְגִּיד שֶׁבַע זָמַנִּין עַד גַּשְׁתּוֹ עד אֲחִיו, וְלֹא  
בְּתִיב וַיִּשְׂתַחַוו לְעֵשֹׂו. אֶלְאָ בֵינוֹ דְּחַמָּא דְּהָא  
קְדֻשָּׁא בְּרִיךְ הָוּא אַזְלָל קְמִיה, כְּדִין סְגִיד לְקַבְּלִיה.  
בְּגַיְן דְּלֹא לְמִיחָב יִקְרָר לְמַסְגֵד לְאַחֲרָא בָּר מְנִיה,  
וּבְלֹא אֲיַהוּ בְּדַקָּא יִאָוֹת. וּבְאַיִן אַיִן צְדִיקִיא דְּכָל  
עוֹבְדִיהוֹן דְּקָא עַבְדִי בְּגַיְן יִקְרָא דְּמִאִירִיהוֹן אֲיַהוּ  
וּבְגַיְן דְּלֹא יִסְטוֹן לִימִינָא וְלַשְׁמָאָלָא:

וַיַּרְא עַשּׂו לְקַרְאָתוֹ וַיַּחֲבֹקְהוּ וַיִּפְלֶל עַל צְזָאָרוֹ. צְזָאָרוֹ  
בְּתִיב חָסֶר. וַיַּשְׁקַהוּ וַיַּבְכוּ. רַבִּי יִצְחָק אָמָר  
(ישעה נ) וְהַרְשָׁעִים בַּיּוֹם נִגְרַשׁ כִּי הַשְׁקָט לֹא יוּכֶל  
וַיִּגְרַשׁ מִימֵיו רַפֵּשׂ וַטִּיט, הָאִי קָרָא אַתְמָר. וּמַלְיָ  
דְּאוֹרִיָּתָא, בְּמַה רַזְוֵן עַלְאַיִן אִית בָּהוּ מִשְׁנַיִן דָא מַן  
דָא, וּבְלֹא חַד.

**וְהַרְשָׁעִים בַּיּוֹם נִגְרַשׁ כִּי הַשְׁקָט לֹא יוּכֶל, דָא עַשּׂו**

## לשון הקידוש

כָּרְעַ וַיַּרְא עַשּׂו לְקַרְאָתוֹ וַיַּחֲבֹקְהוּ וַיִּפְלֶל עַל  
עַד אֲחִיו, וְלֹא בָּתוֹב וַיִּשְׂתַחַוו לְעֵשֹׂו. אֶלְאָ  
בֵינוֹ שְׁרָאָה שְׁרָאָה קְדוּשָׁה בְּרוֹךְ הָוּא  
חֹלֶךְ עַמּוֹ, אוֹ הַשְׁתַחַוו בְּנוֹנְדוֹ, כְּדִי  
שְׁלָא לְתַתְּ בְּבוֹד לְהַשְׁתַחַווֹת לְאַחֲרָ  
פָּרָט לֹו, וְהַבְלֵ הָוּא בְּרָאוֹי. אֲשֶׁר  
הַצְדִיקִים שָׁבֵל מַעֲשֵׁיהם שְׁעוֹשִׁים  
בְּשִׁבְיל בְּבוֹד רְבוּנָם הָוּא, וּכְדִי שְׁלָא  
יִכְלֵל - זֶה עַשּׂו שָׁבֵל מַעֲשֵׁיו בְּרַשֵּׁעַ  
מִזָּה, וְהַבְלֵ אָחָד.

וְהַרְשָׁעִים בַּיּוֹם נִגְרַשׁ כִּי הַשְׁקָט לֹא  
יִכְלֵל - זֶה עַשּׂו שָׁבֵל מַעֲשֵׁיו בְּרַשֵּׁעַ  
יִסְטוֹן יִמְינָה וְשָׁמָאָלָה.

**דְכָל עֹזֶבֶד יְבִשֵּׁעַו וְבַחֲיוֹבָא,** דהא כ"ד אַתָּא לְגַבִּיה  
היעקב, עזבֶדוֹי לא הוּא בְשָׁלָם, וַיַּפְלוֹל עַל צֹאָרוֹ, חד.  
צֹאָרוֹ דָא יְרוֹשָׁלָם דָאַיְהוּ צֹאָרוֹ דְכָל עַלְמָא. וַיַּפְלוֹ  
על צֹאָרוֹ, וְלֹא עַל צֹאָרוֹ. בְּגַיְן דְתַרְין זְמִינָיו  
אַתְּחַרְיב בַּי מַקְדְּשָׁא. חד מַבְּבָל, וְחַד מַזְרָעָה דְעַשָּׂו,  
**דְאָפְיל גְּרָמָה עַלְיָה זְמָנָא חֲדָא וְחַרְיב לִיה.** וְעַל דָא  
וַיַּפְלוֹל עַל צֹאָרוֹ חד.

**וַיַּשְׁ"קָהוּ,** נְקוּד לְעַיל, דָלָא נְשִׁקָה בְּרֻוּתָהּ. וְתַגְנִין  
מַאי דְבַתִּיב, (משלוי כז) וְגַעֲתָרוֹת נְשִׁיקָות  
שׁוֹגָא, דָא בְּלָעָם בְּדַבְּרֵיךְ לוֹז לִישְׁרָאֵל. דהא לא  
בְּרֵיךְ לוֹז בְּרֻוּתָא דְלָבָא. אוֹפֵה הַבָּא גַעֲתָרוֹת נְשִׁיקָות  
שׁוֹגָא, דָא עַשְׂוֹ.

**אמֶר רַבִּי יוֹסֵי, בְּתִיב** (תהלים כז) **קֹמָה יְיָ הֽוֹשִׁיעָנוּ אֱלֹהִי**  
**כִּי חַבִּית אֶת כֶּל אָזִיבִי לְחֵי שְׁנֵי רְשָׁעִים**

לשון הקודש

ובחטא, שחררי בשבא יעקב אלין, **וַיַּשְׁ"קָהוּ** נקוד למעלה, כי לא נְשִׁקוּ  
מעשו לא היו בשלום. ויפל על צוארו – אחד. צוארו זו ירושלים, שהוא צוארו  
ונעתרות נשיקות שׁוֹגָא? זה בְּלָעָם – של כל העולם. ויפל על צוארו ולא על  
צוארו, משומם שפעמים נחרב בית המקדש – אחר מובל, ואחד מזורען של  
עשנו, שהפל עצמו עלייו פעם אחד. אמר רבי יוסף, כתוב (תהלים כז) קומה ה'  
הושיענו אלהי כי חבית את כל אזיבי והחריבו, ועל זה ויפל על צוארו – אחר.

שברת. ותגנ אל תקורי שברת אלא שרבתה. דהא אסגייאו שעינוי וחשיב לנשכאה ליה וכו'. ועל דא ויבכו, דא בכוי ודא בכוי, ואוקמאה חביביא.

תא חוו, בפמה הוה (דף קענ נ"א) לבייה ורעותיה דעשו לנבי יעקב, דהא אפיקלו בההוא שעתא חשיב לארכ זמגין (ס"א לאורה רiom) לمعد ליה בישין ולקטרגא ליה, ועל דא ויבכו. דא הוה בכוי, דלא הוה חשיב לאשתובא מון ידו. ודא הוה בכוי, בגין דאבי הוה קים ולא יכיל ליה.

אמר רבי אבא ודא אתחלש רוגזיה דעשו בשעתא דחמא ליה לייעקב. מי טעם, בגין דהא אסתבם בהדייה ההוא ממגא דעשו. ועל דא לא יכיל עשו לשולטאה ברוגזיה, דאבי כל מלין דהאי עלמא תלין לעילא. ובדר אסתבמו לעילא בקדמיתא

## לשון הקורט

בזוכה שלא היה חשב להונצל מידו, וזה תקורי שברת אלא שרבתה, שהרי גדרו שניו וחשב לנשך אותו וכו'. ועל זה ויבכו, זה בכיה וזה בכיה, ובארוחה חחברים.

בא ראה בפמה היה לבו ורצוונו של עשו ליעקב, שהרי אפלו באורתה שעה חשיב לארכ זמן (באריכות הימיט) לעשות לו רעות ולקטרגן לו, ועל זה ויבכו, זה היה

אָסְתַּבְמֹו לְתַתָּא. שְׁלַטְנוֹתָא לְאוֹ אִיהוּ לְתַתָּא עַד  
דְּאִירְתֵּיהֶב שְׁלַטְנוֹתָא לְעַילָּא, וּכְלָא דָא בְּדָא תְּלִיאָ:  
יַעֲבֵר נָא אָדָנִי לְפָנֵי עַבְדוֹ וְאַנְיָ אָתְנָהָלהּ לְאַטִּי  
וְגַ�ו. אָמֵר רַבִּי אַלְעֹזֶר, חִינְיוּ דְקָאָמְרִין  
בְּקָדְמִיתָא דְיַעֲקֹב לֹא בְּעָא הַשְׁתָּא אִינְזָן בְּרַכָּאָן  
קְדָמָאִי דְבָרְכִּיהָ אָבוֹי. (ס"א בְּגִין דְבַתְּבִיב, אַיִלָּה ג) טוֹב לְגֹבֵר בַּי יִשְׂאָע  
בְּגַעֲרִי. וּבַתְּבִיב (משליל לא) וְתַשְׁחַק לְיוֹם אַחֲרוֹן) וְעַדְיַין לֹא אָתְקִימָו בֵּיהֶ  
אָפְיָלוּ חָדָ מְנִיחָה. בְּגִין דְסָלִיק לְזָן לְסֻזָּף יוֹמָא  
בְּשַׁעַתָּא דְאַצְטְּרִיבָו לְבָנָיו לְגַבִּי כָּל עַמְּיוֹן דְעַלְמָא.  
וּבְגִין כֵּה בְּשַׁעַתָּא דְאָמֵר עָשָׂו נְסָעָה וְגַלְכָה, וְגַפְלוֹג  
הָאֵי עַלְמָא בְּחָדָא וְגַשְׁלֹות בְּחָדָא. מַה אָמֵר,  
יַעֲבֵר נָא אָדָנִי לְפָנֵי עַבְדוֹ. יְקָדִים עָשָׂו שְׁלַטְנוֹיהָ  
הַשְׁתָּא בְּהָאֵי עַלְמָא. יַעֲבֵר נָא, בְּמַה דָּאַת אָמֵר, (מייחָה  
וְיַעֲבֹר מַלְכָם לְפָנֵיכֶם וְיִי בְּרָאָשָׁם, אַקָּדִים אַתָּה

---

לְשׁוֹן הַקוֹדֶשׁ

לְמַעַלָּה בְּתַחְלָה - הַסְּבִימָו לְמַטָּה.  
הַשְּׁלַטְוֹן אִינוּ לְמַטָּה עַד שְׁנַתָּן הַשְּׁלַטְוֹן  
לְמַעַלָּה, וְהַבְּלָתָלִי זֶה בָּוּה.

יַעֲבֵר נָא אָדָנִי לְפָנֵי עַבְדוֹ וְאַנְיָ  
אָתְנָהָלהּ לְאַטִּי וְגַ�ו. אָמֵר רַבִּי אַלְעֹזֶר,  
חִינְיוּ מָה שָׁאָמְרָנוּ בְּתַחְלָה, שְׁיַעֲקֹב לֹא  
רְצָחָ עַבְשָׂו אָוֹתָן בְּרָכּוֹת רַאשׁוֹנוֹת  
שְׁבָרְכָו אָבָיו, (משום שְׁבָרְכָו אָבָיו וְטַב  
לְגֹבֵר בַּי יִשְׂאָע בְּגַעֲרִי, וּכְתוּב (משליל לא) וְתַשְׁחַק